

报检员英语辅导：船务英语 PDF转换可能丢失图片或格式，  
建议阅读原文

[https://www.100test.com/kao\\_ti2020/285/2021\\_2022\\_\\_E6\\_8A\\_A5\\_E6\\_A3\\_80\\_E5\\_91\\_98\\_E8\\_c67\\_285576.htm](https://www.100test.com/kao_ti2020/285/2021_2022__E6_8A_A5_E6_A3_80_E5_91_98_E8_c67_285576.htm) 1.大西洋岸（美东E.C

）：（W.C.=West Coast. E.C.=East Coast）美东岸主要有：NY  
或NYK（New York）；Savannah沙瓦纳；Baltimore巴尔的摩

；Norfolk诺福克. Miami迈阿密；Charleston查尔（里）斯顿

；Houston休斯顿；Boston（波士顿）；Philadelphia费城

；New Orleans新奥尔良；Portland Maine(缅因州的波特兰)（  
注：美西美东各有一Portland）；2.Gulf沿岸：指Mexico Gulf

墨西哥湾，即美南港口：Houston、New Orleans、Miami  
、Tampa坦帕、Mobile墨比尔（莫比尔）、Montpelier蒙彼利

埃；（注：从大范围讲,美南Mexico Gulf之港口也可划入E.C  
；但若详分细分，则将Houston、New Orleans、Miami

、Tampa、Mobile、Mobile、Montpelier划入Mexico Gulf港口  
）21）IPI运输条款下的内陆公共点（Inland Common Points）

：Chicago芝加哥、Atlanta亚特兰大、Dallas达拉斯、Detroit底  
特律、Denver丹佛、St Louis圣路易斯、Milwaukee密尔瓦基（

密尔沃基）、Washington华盛顿、Providence普勒维丹斯  
、Richmond里其蒙、Kansas堪萨斯城、Charlotte查洛特

、Cincinnati辛辛那提、Salt Lake City盐湖城、San Diego圣地亚  
哥（圣迭戈）、Sacramento萨克拉门多、Memphis孟菲斯。注

：美国的城市名后一般均需加上所在州的州名简写，因美国  
重名现象较普遍。3．日本线简介、日本的Main Ports分

关东（Kanto）地区与关西（kansai）地区）关东：Tokyo  
Yokohama（横滨）、Nogoya（名古屋）（关东：日本东北地

区) ) 关西：Kobe ( 神户 )、Osaka ( 大阪 )、Moji ( 门司 ) ( 关西：日本西南地区 ) 其他Side Ports ( 小型港口 ) 有：Hakata ( 博多 )、Tokuyama ( 德山 )、Tomakomai ( 苫小牧 )、Shimizu ( 清水 )、Kawasaki ( 川崎 ) 对Side ports 直靠之Carriers甚少 ( OOCL,PIL有时直靠 ) ，多为KMTC ( “ 高丽 ” )、Dongnama、Heung-A ( 三家均为Korea的 ) 于Busan ( 韩国釜山 ) 转船feeder去日本的Side Ports 日本国内较有规模的Forwarder有二家：Sumitomo 及Nippon。它们于日本各地的W/H ( Warehouse ) 及Branch ( 分公司 ) 较多，而Nippon ( “ 日通 ” ) 于HKG较有名气。日线货中常见一些国外 ( 日本 ) 客户 ( 进口商 ) 指定某一家Carrier或Forwarder Handle 其Shippment ( 货载 ) 或cargo ( 散货 ) 。原因是：日本有一些道路是被Carrier或Forwarder买下 ( 经营权 ) 。别公司不得进入。若欲进入需交路费，有的要在路口卸下以人手搬运至工厂 日线是东南亚地区Forwarders指定率 ( 客户指定forwarder ) 最高之地区原因除上达外，另日本重视长期性合作，且forwarder替其提供进口报关、仓储 ( warehousing ) 、运输、物流 ( Logistics ) 、配送等额外SVC ( service ) ,故许多进口客人长期指定。

4.有关英语： a) Customs-clearance 或declaration ( “ 申报 ” ) at the customs ( “ 报关 ” ：名词 ) b) apply ( 申请 ) to ( 向 ) the customs. Declare at the customs ( 以上为动词 “ 报关 ” ) c)另：clearance of goods或entry也可指 “ 报关 ” (n.) (clear the goods from customs:为货物报关) d) “ 报关单 ” ：bill of entry或application to pass goods through customs 或customs debenture或customs declaration或entry ( 一个词 ) 或report e)报关费：customs clearing fee f)报关行：customs

broker或customs house broker g)报关经纪人：customs agent h)  
报关港口：port of entry i)报关文件：entry 100Test 下载频道开  
通，各类考试题目直接下载。详细请访问 [www.100test.com](http://www.100test.com)